

معجم و ترجمه متن درس ششم

در این جلسه در مورد روش معجم و ترجمه متن درس ششم صحبت می‌کنیم.

إِبْتَدَأَ الْعَامُ الدَّرَاسِيَّ الْجَدِيدُ وَ ذَهَبَ تَلَامِيذُ الْقَرْيَةِ إِلَى الْمَدْرَسَةِ.

سال تحصیلی جدید آغاز شد و دانش‌آموزان روستا به مدرسه رفتند.

كَانَتِ الْقَرْيَةُ صَغِيرَةً وَ جَمِيلَةً. روستا کوچک و زیبا بود.

دَخَلَتِ الْمُدْرَسَةَ فِي الصَّفِّ الرَّابِعِ. خانم معلم وارد کلاس چهارم شد.

كَانَ الصَّفُّ مُزْدَحِمًا. کلاس شلوغ بود.

قَالَتِ الْمُدْرَسَةُ لِلْبَنِينَ: «إِجْلِسُوا عَلَى الْيَمِينِ.» وَ قَالَتْ لِلْبَنَاتِ: «إِجْلِسْنَ عَلَى الْيَسَارِ.»

خانم معلم به پسرها گفت: «سمت راست بنشینید.» و به دخترها گفت: «سمت چپ بنشینید.»

هِيَ شَاهِدَتْ تَلْمِيذَةً رَاسِبَةً بِاسْمِ «سَارَةَ». او دانش‌آموزی مردود به نام ساره را دید.